maigrau

LIGHT & LOVE 2023

MAIGRAU / FOUNDED IN 2009 / LIGHT & LOVE /

VON LICHT UND LIEBE

Ein bewusster und liebevoller Umgang mit Mensch und Natur ist für uns die Grundlage für ein erfülltes Leben und verantwortungsvolles Handeln. maigrau Leuchten und Objekte - mit Liebe gestaltet und gefertigt, um Ihrem Anspruch an Design und Nachhaltigkeit gerecht zu werden.

FROM LIGHT AND LOVE

We believe that being aware of people and nature, and treating them with love, is the basis of a fulfilling life and for responsible action. maigrau lamp fixtures and objects – created and manufactured with love, to meet your needs for design and sustainability.

INHALT
CONTENT

about 06

lighting
LINN 16
LUCA 26
MIYU 44
FLY&SKY 48

furniture
TURN 54

materials 58

Foto: CASA GmbH

ÜBER HEIMAT, ZUHAUSE UND GLÜCK

Heimat und Zuhause kann überall sein - das Glück finden wir nur in uns.

Das idyllische, süddeutsche Städtchen Schwäbisch Hall ist die Heimat von maigrau.
Zuhause hingegen ist maigrau überall auf der Welt - dort wo sich Menschen an unseren einzigartigen Produkten erfreuen.

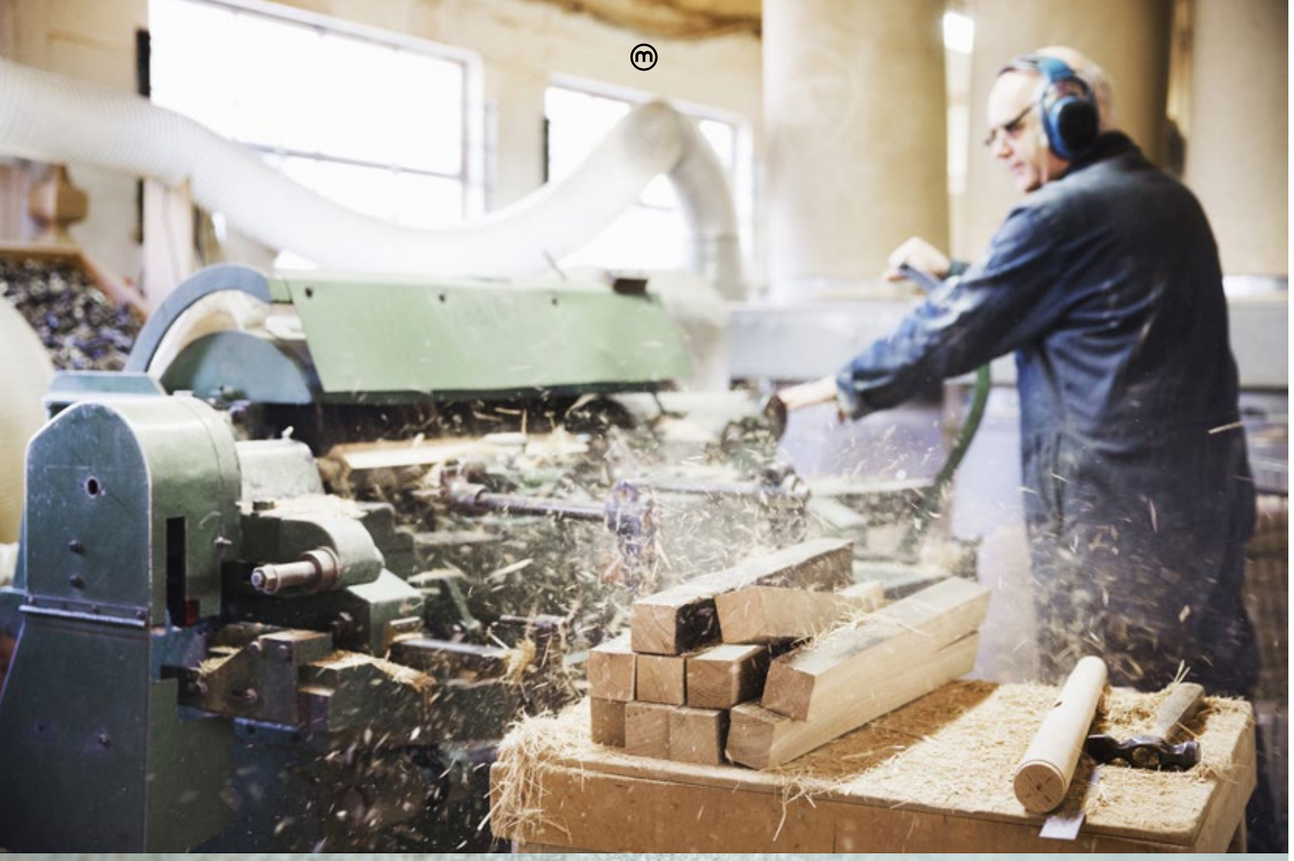
maigrau produziert regional in Deutschland und pflegt Kooperationen mit innovativen Manufakturen. Für unsere Produkte verwenden wir Holz aus deutschen Wäldern und präferieren den Einsatz von natürlichen, regenerativen Rohstoffen. Auch unsere Verpackungen erfüllen unseren hohen ökologischen Anspruch: Maximal ökologisch, maximal sicher bei kleinstmöglichem Packmaß.

ABOUT HOMELAND, HOME AND HAPPYNESS

Homeland and home can be anywhere - we find happiness within.

The idyllic, southern German town of Schwäbisch Hall is hometown of maigrau.
The world is maigrau‘s home - wherever people enjoy our unique products.

maigrau produces in Germany and works in co-operation with a number of innovative craftspeople. For our products, we rely on lumber sourced from woods in Germany, and give preference to natural, renewable materials. The decidedly green approach of maigrau also extends to the packaging, combining a maximum of eco-friendliness and safety with the best economy of space.



MADE IN GERMANY

Der Produktionsstandort Deutschland garantiert hohe Fertigungsqualität und ermöglicht effiziente Transportwege. Zudem setzen wir auf eine sinnvolle, klimaschonende Logistik. Unsre Produkte werden im demontierten Zustand versendet, das garantiert eine sichere Zustellung und schont die Umwelt. Unsere Produkte sind hinsichtlich einer schnellen und einfachen Montage optimiert. Durch die Kooperation mit ausgewählten Manufakturen tragen wir zum Erhalt der Handwerkskultur bei.

MADE IN GERMANY

With Germany as its manufacturing base, maigrau can rely on a high manufacturing quality and an efficient transportation infrastruture.
We also aim for a minimal footprint. Our products are packaged disassembled, which guarantees safe shipping and ensures a low impact on the environment. Our products are optimised to make assembly as quick and easy as possible.
Our cooperation with selected manufactures is a contribution to the future of traditional crafts and trades.

BEWUSST SEIN

Unsere Ansprüche verpflichten uns zu einem maximalen ökologischen und nachhaltigen Handeln auf allen Ebenen.

„Das Glück finden wir in uns - maigrau Produkte gestalten den Raum dazu.“

BE AWARE

We demand from ourselves a maximum of commitment to the environment and to sustainability on all levels.

“We find happiness in ourselves – maigrau products shape the room around it.”

Nik Back
Designer and Founder

MAIGRAU IN BESTER GESELLSCHAFT

Sie umgeben sich auch am liebsten mit faszinierenden Charakteren? Für Fotoshoots und unseren Showroom kooperieren wir mit hochkarätigen Partnern.
Exzellente Marken, deren Kollektionen und Produkte bestens mit der maigrau Kollektion harmonieren. Herzlichen Dank!

blomus I Accessoires
CLAYTEC I Lehmputze
flexform I Sofas
OBJECT CARPET I Teppiche
PIURE I Sideboards
skagerak I Accessoires
wood & washi I Fenster panel shades

MAIGRAU IN BEST SOCIETY

Do you also prefer to surround yourself with fascinating characters? We cooperate with top-class partners for photo shoots and our showroom.
Outstanding brands whose collections and products harmonize superbly with the maigrau collection. Thank you very much!

blomus I accessoires
CLAYTEC I clay plasters
flexform I sofas
OBJECT CARPET I carpets
PIURE I sideboards
skagerak I accessoires
wood & washi I window panel shades

DIE FILZ KOLLEKTION

Entdecken Sie unsere exklusive Filz Kollektion mit akustischer Wirkung.

Unsere Filz-Leuchtenschime schaffen nicht nur eine tolle Atmosphäre, sie tragen auch spürbar zu einer besseren Raumakustik bei.* Für alle Leuchten sind die Leuchtenschirme in naturweißem und brozegrauem Filz erhältlich. Wir verarbeiten ein hochwertiges Filzloden Textil, hergestellt in Österreich.

Entdecken Sie mit allen Sinnen - sehen, fühlen und hören Sie den Unterschied.

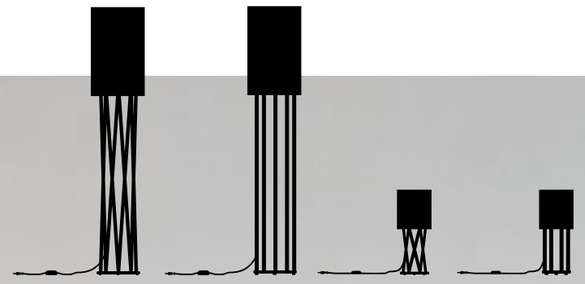
THE FELT COLLECTION

Discover our exclusive felt collection with acoustic effect.

Our felt lamp shades not only create a great atmosphere, they also effect a noise reduction.* The lamp shades are available in nature-white and bronze-grey felt for all lamps. We use a luxury felt textile, made in Austria.

Discover with all senses - see, feel and hear the difference.

* Schallabsorberklasse: A 0,9 (EN ISO 11654)
Noise reduction coecient (NRC) A 0,9 (EN ISO 11654)



LINN

Stehleuchte und Tischleuchte

LINN oblique und vertical – ein Spiel aus Licht, Schatten und Überlagerung mit einem feinen Touch japanischer Wohnkunst.
Grafisch schlicht übersetzt in natürlichen und ehrlichen Materialien von bester Herkunft.
LINN erfüllt den Raum – frei nach unserem Leitsatz - „mit Licht & Liebe“.

Floor lamp and table lamp

LINN oblique and vertical - a play of light, shadow and overlay with a fine touch of Japanese living art.
Graphically simply translated into natural and honest materials of the best origin.
LINN fills the room - according to our motto - „with light & love“.

LINN OBLIQUE

Die Leuchten LINN HIGH oblique und LINN LITTLE oblique - ästhetisch, poetisch wie ein sanfter, fließender Tanz in Zeitlupe.

The lamps LINN HIGH oblique and LINN LITTLE oblique - aesthetic, poetic like a gentle, flowing dance in slow motion.

LINN VERTICAL

Es treffen der Charakter einer monumentalen, griechischen Säule auf Transparenz und Leichtigkeit. LINN vertical - Licht mit klarer Linien.

The character of a monumental Greek column meets transparency and lightness. LINN vertical - light with clear lines.

LINN LITTLE

Die Tischleuchte LINN LITTLE ist passend, in beiden Ausführungen oblique und vertical, zur Stehleuchte LINN HIGH gestaltet. Der Schirm schließt nach oben hin mit einer Blende ab.

The table lamp LINN LITTLE is designed in two versions oblique and vertical to match the floor lamp LINN HIGH. The lampshade closes at the top with a diffuser.

LINN HIGH I LITTLE

Technische Daten
Technical Data

Stehleuchte und Tischleuchte

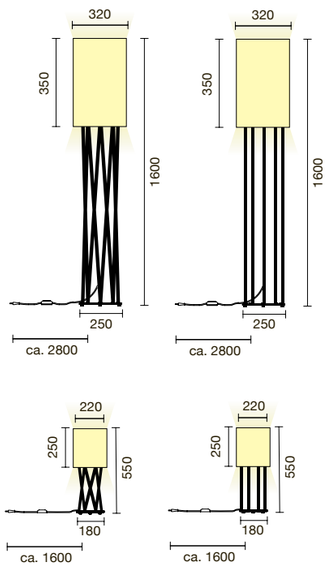
Der Leuchtenfuß aus Eichenholz-Rundstäben in Kombination mit einem Sockel-Ring aus pulverbeschichtetem Stahl wird ergänzt durch einen textilen Leuchtenschirm, welcher das Leuchtmittel umgibt. Das Leuchtmittel ist im Lieferumfang enthalten. Die Stromversorgung erfolgt über einen stufenlos dimmbaren Schnurdimmer. Das Gummikabel kann im Holzgestell integriert werden. Schalt- und dimmbar per Fuß durch Drücken des Schnurdimmers.
Schalten: kurzes Drücken; Dimmen: langes Drücken
Design: Nik Back 2020

Floor lamp and table lamp

The lamp base made of oak rods in combination with a base ring made of powder-coated steel is complemented by a textile lampshade that surrounds the lamp. The LED bulb is included in the delivery. Power supply via continuously dimmable cord dimmer. The rubber cable can be integrated in the wooden stand as needed. Switching and dimming by foot via the cord dimmer.
Switching: by pressing briefly; Dimming: by pressing and holding
Design: Nik Back 2020

LINN Modell	**LINN HIGH**	**LINN LITTLE**
Artikelnummer Item number	02.1401.O/V.XX.XX	02.1402O/V.XX.XX
Produktgruppe Product category	Stehleuchte floor lamp	Tischleuchte table lamp
Fassung; Leuchtmittel Socket; light source	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable
Energieeffizienz Energy efficiency	A+	A+
Lichtaustritt Light emission	direkt und indirekt direct and indirect	direkt und indirekt direct and indirect
Eingangsspannung Voltage / frequency	230 V/50 Hz	230 V/50 Hz
Leuchtmittelleistung Light source power	max. 150 W	max. 100 W
Integrierter LED Dimmer Integrated dimmer	5-150 W; LED 3-55 W	5-100 W; LED 3-35 W
Netzstecker Plug	Type C (Euro)	Type C (Euro)
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public	Wohnen und Objekt residential and public
Schutzklasse; Schutzart Safety and protection class	II; IP 20	II; IP 20
Gewicht Weight	4,0 kg 4.0 kg	4,0 kg 4.0 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 580x495x1200 mm	1-2; 580x495x1200 mm
Material		
Leuchtenschirm Lampshade	Textil PA, PVC, Stahl pulverbeschichtet textile PA, PVC, steel powder-coated	
Gestell Lamp stand	Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert solid wood oiled or stained and varnished	
Fuß + Verbindungsteil Foot + connecting part	Stahl pulverbeschichtet, Feinstruktur, RAL9005, MDF steel powder-coated, fine structure, RAL9005, MDF	
Kabelkonfektion Cable unit	Gummi, Kunststoff und technische Komponenten rubber, synthetic and technical components	

IP 20



Einheit: mm
Unit: mm

Die Leuchten LINN sind in zwei Gestellausführungen verfügbar. Die Variante „oblique“ hat schräg gestellte Rundholzstäbe die Variante „vertical“ hat vertikal angeordnete Rundholzstäbe.

The LINN luminaires are available in two frame designs. The „oblique“ variant has slanted oak rods, the „vertical“ variant has vertically arranged oak rods.

02.1401O.01.01_02.1402O.01.01

02.1401O.01.03_02.1402O.01.03

02.1401O.02.01_02.1402O.02.01

02.1401O.02.03_02.1402O.02.03

02.1401V.01.01_02.1402V.01.01

02.1401V.01.03_02.1402V.01.03

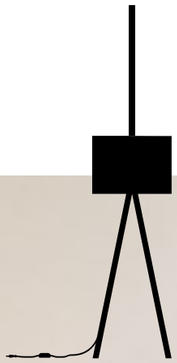
02.1401V.02.01_02.1402V.02.01

02.1401V.02.03_02.1402V.02.03

LUCA

Die Leuchtenfamilie LUCA umfasst fünf eigenständige Leuchten, welche durch ihre geradlinige und zugleich elegante Formensprache überzeugen. Jede einzelne maßgeschneidert für eine bestimmte Raumsituation. Edle Materialien, das präzise verarbeitete Massivholz und die zeitlose, schlichte Gestaltung machen jede LUCA zu einem einzigartigen Blickfang.

The LUCA family of lamps comprises five different products, each distinguished by a straight yet elegant design language, and each tailor-made to fit a specific room situation. The fine materials used for its manufacture, as well as the perfect finish of its solid wood parts, turn every LUCA into a unique eye-catcher.



LUCA LEAN

Lehnleuchte

Ein Statement auf zwei Beinen. Die Lehnleuchte LUCA LEAN besitzt dank ihrer großzügigen Geste eine starke Präsenz in jedem Raum. Dabei setzt sie sich durch das definierte Licht- und Schattenspiel an der Wand bewusst in Szene.

Leaning lamp

A statement on two legs. LUCA LEAN is a leaning fixture with a generous attitude, making a strong presence felt in any room. It makes deliberate use of the contrasting interplay of light and shadow on the wall.

LUCA LEAN

Technische Daten
Technical Data

Lehnleuchte

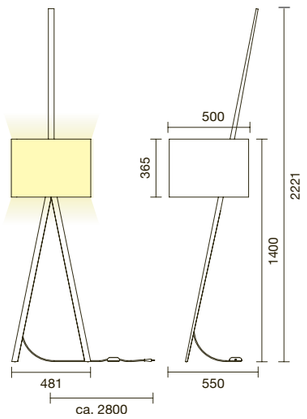
Die Leuchte besteht aus einem massiven Holzgestell und einem textilen Leuchtenschirm, welcher das Leuchtmittel umgibt. Das Leuchtmittel ist im Lieferumfang enthalten. Die meisten dimmbaren Leuchtmittel mit E27 Fassung können verwendet werden. Die Stromversorgung erfolgt über einen stufenlos dimmbaren Schnurdimmer. Das Gummikabel kann im Holzgestell integriert werden. Schalt- und dimmbar per Fuß durch Drücken des Schnurdimmers.
Schalten: kurzes Drücken; Dimmen: langes Drücken
Design: maigrau _2009 Update 2017

Leaning lamp

The luminaire consists of a solid wooden stand and a textile lampshade, which surrounds the illuminant. The illuminant is included. Nearly all dimmable illuminants with E27 base are suitable. Power supply via continuously dimmable cord dimmer. The rubber cable can be integrated in the wooden stand as needed. Switching and dimming by foot via the cord dimmer.
Switching: by pressing briefly; Dimming: by pressing and holding
Design: maigrau _2009 Update 2017

LUCA Modell	**LUCA LEAN**
Artikelnummer Item number	02.1001.XX.XX
Produktgruppe Product category	Stehleuchte floor lamp
Fassung; Leuchtmittel Socket; light source	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable
Energieeffizienz Energy efficiency	A+
Lichtaustritt Light emission	direkt und indirekt direct and indirect
Eingangsspannung Voltage / frequency	230 V/50 Hz
Leuchtmittelleistung Light source power	max. 150 W
Integrierter Dimmer Integrated dimmer	Ja, kabelintegriert yes, cable integrated
Netzstecker Plug	Type C (Euro)
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public
Schutzklasse; Schutzart Safety and protection class	II; IP 20
Gewicht Weight	4,0 kg 4.0 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 580x495x1200 mm
Material	
Leuchtenschirm Lampshade	Textil PA, PVC, Stahl pulverbeschichtet textile PA, PVC, steel powder-coated
Gestell Lamp stand	Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert solid wood oiled or stained and varnished
Verbindungsteil Connecting part	Stahl pulverbeschichtet steel powder-coated
Kabelkonfektion Cable unit	Gummi, Kunststoff und technische Komponenten rubber, synthetic and technical components

IP 20



Einheit: mm
Unit: mm

Die hochwertigen Leuchtenschirme werden in aufwändiger Handarbeit hergestellt.

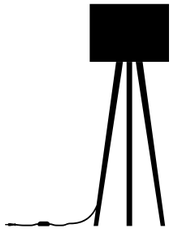
These fine lamp shades are handmade through an elaborate process.

02.1001.01.01

02.1001.01.03

02.1001.02.01

02.1001.02.03



LUCA MEDIUM

Stehleuchte

Die Klassische in der Leuchtenfamilie LUCA. Mit ihrer schlichten Erscheinung fügt sie sich selbstbewusst in jede Umgebung ein. Das Stativgestell aus massivem Holz vereint funktionalen Studiocharakter und Natürlichkeit. Unsere LUCA MEDIUM - bereits jetzt ein Klassiker.

Floor lamp

The classic of the LUCA collection. It has a plain appearance that will blend confidently into every environment. The tripod is made of solid wood and combines a functional studio look with a natural character. This model has turned into a classic in its own right early on.

LUCA MEDIUM

Technische Daten
Technical Data

Stehleuchte

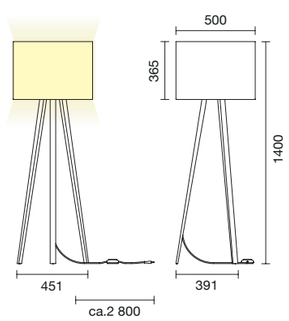
Die Leuchte besteht aus einem massiven Holzgestell und einem textilen Leuchtenschirm, welcher das Leuchtmittel umgibt. Das Leuchtmittel ist im Lieferumfang enthaten. Die meisten dimmbaren Leuchtmittel mit E27 Fassung können verwendet werden. Die Stromversorgung erfolgt über einen stufenlos dimmbaren Schnurdimmer. Das Gummikabel kann im Holzgestell integriert werden. Schalt- und dimmbar per Fuß durch Drücken des Schnurdimmers.
Schalten: kurzes Drücken; Dimmen: langes Drücken
Design: maigrau _2009 Update 2017

Floor lamp

The luminaire consists of a solid wooden stand and a textile lampshade, which surrounds the illuminant. The illuminant is included. Nearly all dimmable illuminants with E27 base are suitable. Power supply via continuously dimmable cord dimmer. The rubber cable can be integrated in the wooden stand as needed. Switching and dimming by foot via the cord dimmer.
Switching: by pressing briefly; Dimming: by pressing and holding
Design: maigrau _2009 Update 2017

LUCA Modell	**LUCA MEDIUM**
Artikelnummer Item number	02.1002.XX.XX
Produktgruppe Product category	Stehleuchte floor lamp
Fassung; Leuchtmittel Socket; light source	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable
Energieeffizienz Energy efficiency	A+
Lichtaustritt Light emission	direkt und indirekt direct and indirect
Eingangsspannung Voltage / frequency	230 V/50 Hz
Leuchtmittelleistung Light source power	max. 150 W
Integrierter Dimmer Integrated dimmer	Ja, kabelintegriert yes cable integrated
Netzstecker Plug	Typ C (Euro)
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public
Schutzklasse; Schutzart Safety and protection class	II; IP 20
Gewicht Weight	4,0 kg 4.0 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 580x495x1200 mm
Material	
Leuchtenschirm Lampshade	Textil PA, PVC, Stahl pulverbeschichtet textile PA, PVC, steel powder-coated
Gestell Lamp stand	Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert solide wood oiled or stained and varnished
Verbindungsteil Connecting part	Stahl pulverbeschichtet steel powder-coated
Kabelkonfektion Cable unit	Gummi, Kunststoff und technische Komponenten rubber, synthetic and technical components

IP 20



Einheit: mm
Unit: mm

02.1002.01.01

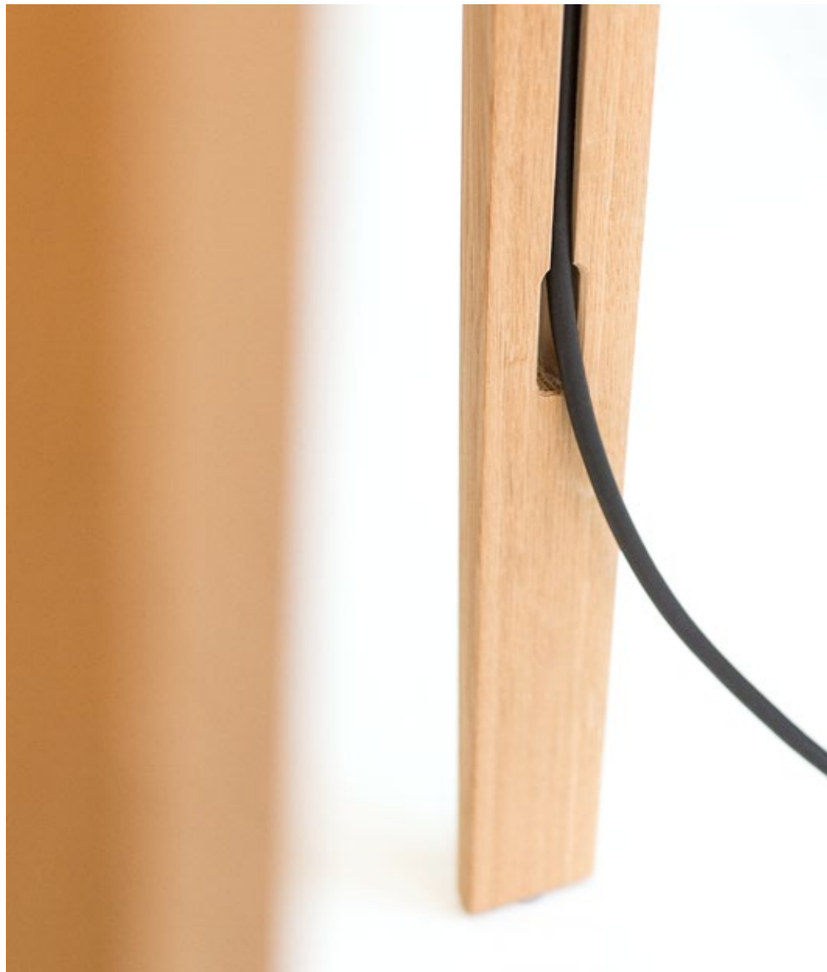
02.1002.01.03

02.1002.02.01

02.1002.02.03

Für unsere Leuchten setzen wir ein sehr hochwertiges Gummikabel ein. Das Kabel der Leuchte verschwindet in einer Nut in einem der Gestellbeine. So kommt die minimalistische, archetypische Erscheinung der Leuchten optimal zur Geltung.
Die edlen Leuchtengestelle sind gefertigt in Hartholz aus heimischen Wäldern.

All our lamps are fitted with a premium quality rubber-insulated cable. The lamp's cable is stowed in a groove cut into one of the stand's legs. This ensures that the minimalist, archetypical appearance of the lamp can shine unhindered.
The graceful lamp stands are crafted from native hardwoods.



LUCA HIGH

Stehleuchte

Die Ikone der Kollektion LUCA - eine beeindruckende Erscheinung. Dank ihrer Höhe und der großen Leuchtkraft ist sie die ideale Stehleuchte für größere Räume. Auch als Leseleuchte neben dem Sofa macht sie eine gute Figur. Hier sorgt die satinierte Acrylglasblende auf der Unterseite des Leuchtenschirmes für eine blendfreie und gleichmäßige Ausleuchtung.

Floor lamp

The icon of the LUCA collection – an impressive appearance. Thanks to its height and intense brightness, this model is the ideal floor lamp for larger rooms. It also cuts a fine figure beside your sofa as a reading lamp. The satin finish of the acrylic screen on the lower side of the shade provides for a non-glare and even downward light.

LUCA HIGH

Technische Daten
Technical Data

Stehleuchte

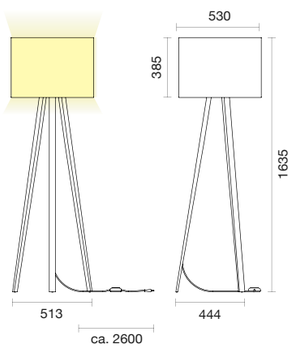
Die Leuchte besteht aus einem massiven Holzgestell und einem textilen Leuchtenschirm, welcher das Leuchtmittel umgibt. Das Leuchtmittel ist im Lieferumfang enthalten. Die meisten dimmbaren Leuchtmittel mit E27 Fassung können verwendet werden*. Die Stromversorgung erfolgt über einen stufenlos dimmbaren Schnurdimmer. Das Gummikabel kann im Holzgestell integriert werden. Schalt- und dimmbar per Fuß durch Drücken des Schnurdimmers.
Schalten: kurzes Drücken; Dimmen: langes Drücken
Design: maigrau _2009 Update 2017

Floor lamp

The luminaire consists of a solid wooden stand and a textile lampshade, which surrounds the illuminant. The illuminant is included. Nearly all dimmable illuminants with E27 base are suitable*. Power supply via continuously dimmable cord dimmer. The rubber cable can be integrated in the wooden stand as needed. Switching and dimming by foot via the cord dimmer.
Switching: by pressing briefly; Dimming: by pressing and holding
Design: maigrau _2009 Update 2017

LUCA Modell	**LUCA HIGH**
Artikelnummer Item number	02.1003.XX.XX
Produktgruppe Product category	Stehleuchte floor lamp
Fassung; Leuchtmittel Socket light source	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable
Energieeffizienz Energy efficiency	A+
Lichtaustritt Light emission	direkt und indirekt direct and indirect
Eingangsspannung Voltage / frequency	230 V/50 Hz
Leuchtmittelleistung Light source power	max. 150 W
Integrierter Dimmer Integrated dimmer	Ja, kabelintegriert yes cable integrated
Netzstecker Plug	Typ C (Euro)
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public
Schutzklasse; Schutzart Safety and protection class	II; IP 20
Gewicht Weight	5,5 kg 5.5 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 580x495x1430 mm
Material	
Leuchtenschirm Lampshade	Textil PA, PVC, Stahl pulverbeschichtet textile PA, PVC, steel powder-coated
Gestell Lamp stand	Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert solid wood oiled or stained and varnished
Verbindungsteil Connecting part	Stahl pulverbeschichtet steel powder-coated
Kabelkonfektion Cable unit	Gummi, Kunststoff und technische Komponenten rubber, synthetic and technical components
Blende/Diffusor Cover/Diffuser	Acrylglas satiniert acrylic glass, satinized

IP 20



Einheit: mm
Unit: mm

maigrau verbaut einen hochwertigen LED-Dimmer der neusten Generation mit Soft-Start, Silent-Technology und Memory-Funktion - Made in Germany. Im Dunkeln leicht zu finden durch sein dezentes Orientierungslicht.

maigrau equips its lamps with a latest generation LED dimmer with soft-start, silent technology and memory function - Made in Germany. Easy to find in the dark thanks to its tender orientation light.

02.1003.01.01

02.1003.01.03

02.1003.02.01

02.1003.02.03

Die satinierte Acrylglasblende auf der Unterseite des Leuchtenschirmes für eine blendfreie und gleichmäßige Ausleuchtung

The acrylic screen on the lower side of the shade provides for a non-glare and even downward light.

LUCA LITTLE

Tischleuchte

Klein und fein. Ob als Akzent auf dem Sideboard, oder als Leseleuchte auf dem Nachttisch.Die LUCA LITTLE ist mit einem stufenlos regelbaren Handdimmer ausgestattet. Nach oben hin schließt der Leuchtenschirm mit einer Blende ab.

Table lamp

Small and beautiful. This lamp can add a nice accent e.g. to a sideboard, or as a reading lamp on the bedside table. The LUCA LITTLE model comes with a cable switch for continuous dimming. The top of the shade is covered by a screen.

LUCA LITTLE

Technische Daten
Technical Data

Tischleuchte

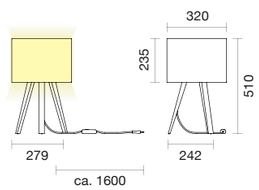
Die Leuchte besteht aus einem massiven Holzgestell und einem textilen Leuchtenschirm, welcher das Leuchtmittel umgibt. Das Leuchtmittel ist im Lieferumfang enthalten. Die meisten dimmbaren Leuchtmittel mit E27 Fassung können verwendet werden. Die Stromversorgung erfolgt über einen stufenlos dimmbaren Schnurdimmer. Das Gummikabel kann im Holzgestell integriert werden. Schalt- und dimmbar per Hand durch Drücken des Schnurdimmers.
Schalten: kurzes Drücken; Dimmen: langes Drücken
Design: maigrau _2009 Update 2017

Table lamp

The luminaire consists of a solid wooden stand and a textile lampshade, which surrounds the illuminant. The illuminant is included. Nearly all dimmable illuminants with E27 base are suitable. Power supply via continuously dimmable cord dimmer. The rubber cable can be integrated in the wooden stand as needed. Switching and dimming by hand via the cord dimmer.
Switching: by pressing briefly; Dimming: by pressing and holding
Design: maigrau _2009 Update 2017

LUCA Modell	**LUCA LITTLE**
Artikelnummer Item number	02.1004.XX.XX
Produktgruppe Product category	Tischleuchte table lamp
Fassung; Leuchtmittel Socket; light source	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable
Energieeffizienz Energy efficiency	A+
Lichtaustritt Light emission	direkt und indirekt direct and indirect
Eingangsspannung Voltage / frequency	230 V/50 Hz
Leuchtmittelleistung Light source power	max. 150 W
Integrierter Dimmer Integrated dimmer	Ja, kabelintegriert yes cable integrated
Netzstecker Plug	Typ C (Euro)
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public
Schutzklasse; Schutzart Safety and protection class	II; IP 20
Gewicht Weight	2,0 kg 2.0 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 420x420x420 mm
Material	
Leuchtenschirm Lampshade	Textil PA, PVC, Stahl pulverbeschichtet textile PA, PVC, steel powder-coated
Gestell Lamp stand	Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert solid wood oiled or stained and varnished
Verbindungsteil Connecting part	Stahl pulverbeschichtet steel powder-coated
Kabelkonfektion Cable unit	Gummi, Kunststoff und technische Komponenten rubber, synthetic and technical components

IP20



Einheit: mm
Unit: mm

Die Oberfläche der Naturholz Version der LUCA Leuchten (ebenso der Leuchten LINN und MIYU, sowie der Tische TURN) ist geölt.
Die dunklen Versionen sind gebeizt und mit Naturholzeffektlack veredelt. Auf Seite 58 finden sie alle Informationen zu den erhältlichen Standard - Oberflächen.

The surfaces of the natural wood version of the LUCA lamps (as well of the LINN and MIYU lamps and of the TURN side table) are sealed with oil finish.
The dark versions are stained and clear varnished.
Please refer to page 58 for all information about the standard finishes.

02.1004.01.01

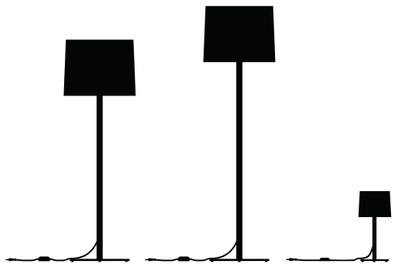
02.1004.01.03

02.1004.02.01

02.1004.02.03

Nach oben hin schließt der Leuchtenschirm mit einer Blende ab.

The top of the shade is covered by a diffuser.



MIYU

Stehleuchte und Tischleuchte

Konsequente Gestaltung, realisiert in einer Kombination aus Holz, Stahl und Textil. Proportion und Material in Harmonie. Klar und dezent - das ist der Charakter der Leuchte MIYU. Die Leuchte spendet nicht nur kraftvolles Licht, sie strahlt auch Ruhe aus - Zen für den Raum.

Floor lamp and table lamp

Consistent design, realised in a combination of wood, steel and fabric. Proportion an material in harmony. The clear, straight shape is an expression of MIYUs character. The lamp not only emits light, MIYU also spreads peace - Zen in the room.

MIYU MEDIUM I HIGH I LITTLE

Technische Daten
Technical Data

Stehleuchte und Tischleuchte

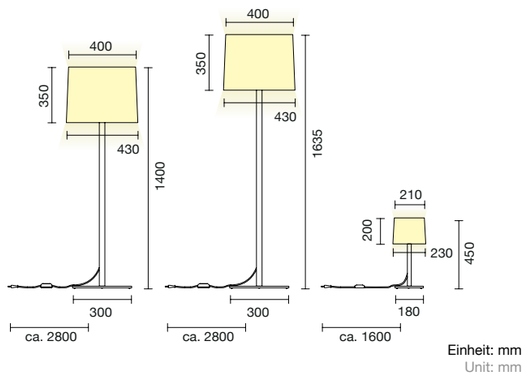
Die Leuchten bestehen aus einem massiven Holzstab, einem Tellerfuß aus Stahl und einem textilen Leuchtenschirm, welcher das Leuchtmittel umgibt.
Das Leuchtmittel ist im Lieferumfang enthalten. Die meisten dimmbaren Leuchtmittel mit E27 Fassung können verwendet werden. Die Stromversorgung erfolgt über einen stufenlos dimmbaren Schnurdimmer. Das Gummikabel kann im Holzgestell integriert werden. Schalt- und dimmbar per Hand durch Drücken des Schnurdimmers.
Schalten: kurzes Drücken; Dimmen: langes Drücken
Design: Nik Back _2019

Floor lamp and table lamp

The luminaires consist of a solid wooden stand, a steel plate base and a textile lampshade, which surrounds the illuminant. The illuminant is included. Nearly all dimmable illuminants with E27 base are suitable. Power supply via continuously dimmable cord dimmer. The rubber cable can be integrated in the wooden stand as needed. Switching and dimming by hand via the cord dimmer.
Switching: by pressing briefly; Dimming: by pressing and holding
Design: Nik Back _ 2019

MIYU Modell	**MIYU MEDIUM I HIGH**	**MIYU LITTLE**
Artikelnummer Item number	02.1201/1203.XX.XX	02.1202.XX.XX
Produktgruppe Product category	Stehleuchte floor lamp	Tischleuchte table lamp
Fassung; Leuchtmittel Socket; light source	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable	E27; LED dimmbar E 27; LED dimmable
Energieeffizienz Energy efficiency	A+	A+
Lichtaustritt Light emission	direkt und indirekt direct and indirect	direkt und indirekt direct and indirect
Eingangsspannung Voltage / frequency	230 V/50 Hz	230 V/50 Hz
Leuchtmittelleistung Light source power	max. 150 W	max. 70 W
Integrierter Dimmer Integrated dimmer	Ja, kabelintegriert yes cable integrated	Ja, kabelintegriert yes cable integrated
Netzstecker Plug	Typ C (Euro)	Typ C (Euro)
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public	Wohnen und Objekt residential and public
Schutzklasse; Schutzart Safety and protection class	II; IP 20	II; IP 20
Gewicht Weight	6,5 kg 6,5 kg	2,5 kg 2,5 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 580x495x1200 mm	1-2; 260x260x400 mm
Material		
Leuchtenschirm Lampshade	Textil PA, PVC, Stahl pulverbeschichtet textile PA, PVC, steel powder-coated	
Gestell Lamp stand	Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert solid wood oiled or stained and varnished	
Fuß + Verbindungsteil Foot + connecting part	Stahl pulverbeschichtet, Feinstruktur, RAL9005 steel powder-coated, fine structure, RAL9005	
Kabelkonfektion Cable unit	Gummi, Kunststoff und technische Komponenten rubber, synthetic and technical components	

IP 20

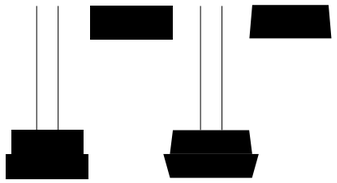


02.1201.01.0102._1203.01.01_02.1202.01.01 02.1201.01.03_02.1203.01.03_02.1202.01.03

02.1201.02.01_02.1203.02.01_02.1202.02.01 02.1201.02.03_02.1203.02.03_02.1202.02.03

Für unsere Leuchten setzen wir ein sehr hochwertiges Gummikabel ein. Das Kabel der Leuchte verschwindet in einer Nut im Leuchtenstab. So kommt die minimalistische, archetypische Erscheinung der Leuchten optimal zur Geltung. Nach oben hin schließt der Leuchtenschirm der Tischleuchte mit einer Blende ab.

All our lamps are fitted with a premium quality rubber-insulated cable. The lamp's cable is stowed in a groove cut into the stand's legs. This ensures that the minimalist, archetypical appearance of the lamp can shine unhindered.
The top of the table lamp shade is covered by a screen.



FLY&SKY

Pendelleuchte und Deckenleuchte

Die Marke maigrau erweitert ihren Wirkungsraum. Ergänzend zu unseren Steh- und Tischleuchten haben wir die Modelle der Serie FLY&SKY für die Decke und zum Pendeln gestaltet.
Die Leuchten sind in zwei Design-Varianten erhältlich. Die Pendelleuchte kommt ganz ohne Stromkabel aus, die Bestromung der LEDs erfolgt über die Drahtseil-Abhängung. Alle Modelle sind dimmbar. Die textilen Schirme sind in über 75 verschiedenen Farben erhältlich. Auf Anfrage können wir Sondergrößen realisieren. Wir wünschen einen guten Flug bei strahlendem Himmel.

Pendant lamp and ceiling lamp

The maigrau brand is expanding its scope. In addition to our floor and table lamps, we have designed the models from the FLY & SKY series for the ceiling and as pendant lamp. The lamps are available in two design variants. The pendant lamp works entirely without a power cable, the LEDs are supplied via the wire rope suspension. All models are dimmable. The textile lamp shades are available in over 75 different colors. We can produce special sizes on request. We wish you a good flight with a clear sky.

Alle Modelle der Serie FLY&SKY für die Decke und zum Abpendeln harmonieren bestens mit unseren Steh- und Tischleuchten. Wir verwenden identische Materialien und bieten diese in einer umfangreichen Farbauswahl an.
Passend zu den Schirmen unserer Steh- und Tischleuchten, greifen wir die klassische zylindrische Form, sowie die konisch zulaufende Leuchtenschirm-Geometrie auf.

All models of the FLY & SKY series for the ceiling and for suspension harmonize perfectly with our floor and table lamps. We use identical materials and offer them in an extensive range of colors.
To match the lamp shades of our floor and table lamps, we take up the classic cylindrical shape, as well as the conical lampshade geometry.

FLY&SKY

Technische Daten
Technical Data

Pendelleuchte und Deckenleuchte

Unsere Pendelleuchten sind mit einem LED Up- und Downlight (50/50%, LED-Leiterplatten 1x up und 1x down, je 26,9W/3000-2200K) bestückt, welche für eine gleichmäßige Ausleuchtung sorgen. Ein Deckenbaldachin wird mit integriertem Netzgeräten geliefert. Das Licht der Deckenanbauleuchten ist zu 100% nach unten ausgerichtet. Durch indirekte Abstrahlung entsteht an der Decke ein dezenter Lichtschein. Die Befestigungsplatte der Deckenanbauleuchte wird mit integrietren Netzgeräten geliefert. Alle Modelle sind stufenlos mit einem Phasen An- und Abschnitt-Dimmer dimmbar und mit dim2warm Technologie ausgestatet. (Dimmer bauseits/nicht im Lieferumfang enthalten.) Die Pendelleuchte kommt ohne separatem Stromkabel aus, die Bestromung erfolgt über die Drahtseil-Abhängung. Die Drahtseil-Abhängung wird in einer Länge von 2000 mm geliefert und ist individuell, je nach Anforderung armaturseitig verstellbar.
Design: Nik Back _2020

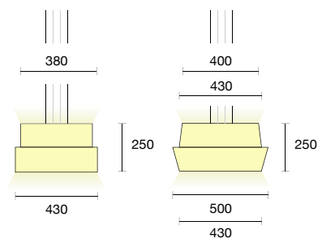
Pendant lamp and ceiling lamp

Our pendant lights are equipped with an LED uplight and downlight (50/50%, LED circuit boards 1x up and 1x down, each 26.9W/3000-2200K), which ensure uniform illumination. Ceiling canopy is supplied with integrated power supply units. The light from the ceiling-mounted lamp is 100% directed downwards. Indirect radiation creates a subtle glow on the ceiling. The mounting plate of the ceiling surface-mounted lamp is supplied with integrated power supply units. All models are steplessly dimmable by a phase leading edge and trailing edge dimmer and equipped with dim2warm technology. (Dimmer on site/not included in delivery.) The pendant luminaire does not need a separate power cable, the current is supplied via the wire rope suspension. The wire rope suspension is supplied in a length of 2000 mm and is individually adjustable on the fitting side, depending on the requirements.
Design: Nik Back _ 2020

FLY & SKY Modelle	**FLY**	**SKY**
Artikelnummer Item number	02.2001O/V.XX	02.2100O/V.XX
Produktgruppe Product category	Pendelleuchte pendant lamp	Deckenleuchte ceiling lamp
Leuchtmittel Light source	LED integriert LED integrated	LED integriert LED integrated
Energieeffizienz Energy efficiency	A++	A++
Lichtaustritt Light emission	direkt und indirekt direct and indirect	direkt und indirekt direct and indirect
Lichtstrom der Lichtquelle Luminous flux	typ. 800-4400lm	typ. 800-4400lm
Lichtfarbe, Lichtausbeute Light colour, light efficiency	2200-3000K DIM-2WARM	2200-3000K DIM-2WARM
Farbwiedergabe CRI Colour rendering index	RA > 90	RA > 90
Eingangsspannung Voltage / frequency	230 V/50 Hz	230 V/50 Hz
Eingangsleistung Input power	48 W	48 W
Leuchtmittelleistung Light source power	2x typ. 22,4W	2x typ. 22,4W
Mittlere Lebensdauer Average durability	> 50.000 h L70B50	> 50.000 h L70B50
Dimmbar Dimmable	phasenan-&abschnitt phase leading &trailing	phasenan-&abschnitt phase leading &trailing
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public	Wohnen und Objekt residential and public
Schutzklasse; Schutzart Safety and protection class	II; IP 20	II; IP 20
Gewicht Weight	ca. 1,5 kg - 2,0 kg	ca. 1,0 kg - 1,5 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 560x560x450 mm	1-2; 560x560x450 mm

Material	
Leuchtenschirm Lampshade	Textil PA, PVC, Stahl pulverbeschichtet, Acrylglas satiniert textile PA, PVC, steel powder-coated, acrylic glass, satinized
Verbindungsteile Connecting parts	Stahl pulverbeschichtet, Feinstruktur, RAL9010 steel powder-coated , fine structure, RAL9010 Gummi, Kunststoff und technische Komponenten rubber, synthetic and technical components

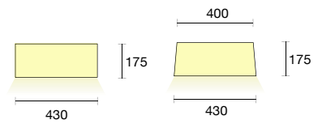
IP 20



FLY 430/250
02.2001V.XX

FLY 500/250
02.2001O.XX

Nur in Ausführung FLY (Pendelleuchte) erhältlich.
Only available in the FLY (pendant lamp) version.



SKY 430/175
02.2100V.XX

SKY 430/175
02.2100O.XX

Nur in Ausführung SKY (Deckenleuchte) erhältlich.
Only available in the SYK (ceiling lamp) version.

Einheit: mm
Unit: mm

Die Leuchten FLY&SKY sind in insgesamt 75 Farben erhältlich. Auch Sondermaße sind möglich. Unsere maigrau Vertriebspartner beraten Sie gerne.

The FLY&SKY lights are available in a total of 75 colors. Special dimensions are also possible. Our maigrau sales partners will be happy to advise you.

TURN HIGH & LOW

Satztische I Beistelltisch und Couchtisch

Die Satztische TURN HIGH und TURN LOW - eine Reduktion auf das Essentielle.
Durch die graphisch reduzierte Linienführung in Kombination mit den auf zwei Achsen geneigten, konisch zulaufenden Beinen entsteht der lässige und zugleich akrobatisch anmutende Charakter. Alleine, als Paar oder im Cluster.
TURN it on!

Nesting table I side table and coffee table

With the TURN HIGH & TURN LOW set of tables, the aim has been to boil things down to the bare essentials.
The understated contours of these tables, in combination with the conical shape of the legs in their two-axis tilt arrangement, make for a casual yet acrobatic-looking character.
Sold as standalone pieces, as a set of two, or as a cluster.
TURN it on!

TURN HIGH & LOW

Technische Daten
Technical Data

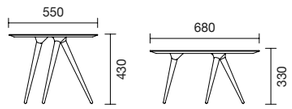
Satztische I Beistelltisch und Couchtisch

Die Satztische TURN HIGH und TURN LOW lassen sich ideal zusammen kombinieren, können aber auch einzeln eingesetzt weden. Damit kann flexibel auf unterschiedliche Raumsituationen eingegangen werden. Die Tischbeine der Satztische sind aus Massivholz gefertigt und geben den Satztischen die nötige Standfestigkeit. Zum Aufbau der Satztische werden die Tischbeine in die Unterseite der mit Edelfurnier belegten Schichtholzplatte geschraubt.
Design: maigrau _2010/12

Nesting table I side table and coffee table

The nesting tables TURN HIGH and TURN LOW can be ideally combined with one another, but can also be used individually. This allows a flexible approach to different spatial situations. The legs of the nesting tables are made of solid wood for added stability. For assembling the tables, the legs are screwed into the underside of the plywood panel covered with veneer.
Design: maigrau _2010/12

TURN Modelle	**TURN HIGH**	**TURN LOW**
Artikelnummer Item number	01.1032.XX.XX	01.1033.XX.XX
Produktgruppe Product category	Beistelltisch Side table	Couchtisch Coffee table
Max. zulässige Belastung Max. permissible load	30 kg	30 kg
Empfohlener Einsatz Recommended usage	Wohnen und Objekt residential and public	Wohnen und Objekt residential and public
Gewicht Weight	3,5 kg 3.5 kg	5,5 kg 5.5 kg
Verpackungseinheiten Package unit and size	1-2; 600x600x130 mm	1-2; 720x720x130 mm
Material		
Tischplatte Tabletop	Schichtholz furniert und Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert, Stahl verzinkt plywood and solid wood oiled or stained and varnished, steel galvanised	
Tischbeine Table legs	Massivholz geölt oder gebeizt und lackiert, Stahl verzinkt solid wood oiled or stained and varnished, steel galvanised	



Einheit: mm
Unit: mm

Tischplatte und Tischbeine werden über eine Schraubverbindung miteinander verbunden. Beide Komponenten lassen sich individuell mit einander kombinieren.

Tabletop and table legs are joined together with screws. Both components can be combined with each other according to your personal preferences.

01.1032.01.01_01.1033.01.01

01.1032.02.02_01.1033.02.02

01.1032.03.03_01.1033.03.03

01.1032.04.04_01.1033.04.04

MATERIALIEN
MATERIALS

Textilfarben der Leuchtenschirme für die Kollektionen LUCA, LINN, MIYU, FLY&SKY.
PVC Folie + Chintz 75% VI + 25% PA (1,2)
PVC Folie + Filz 70% WV + 25% PA + 5% AF (3,4)*
*Schallabsorberklasse: A 0,9 (EN ISO 11654)

Sonderfarben auf Anfrage. Unsere maigrau Vertriebspartner beraten Sie gerne.

Colours of the textile used for the lamp shades. Collection LUCA, LINN, MIYU, FLY&SKY.
PVC film + chintz 75% VI + 25% PA (1, 2)*
PVC film + felt 70% WV + 25% PA + 5% AF (3, 4)*
*Noise reduction coecient (NRC) A 0,9 (EN ISO 11654)

Special colour on demand. Our maigrau sales partners will be happy to advise you.

1
Textil weiß
textile white
2
Textil bronzegrau
textile bronze grey

1

2

3
Filz weiß
felt white
4
Filz bronzegrau
felt bronze grey

3

4

Holzoberflächen aller Holzteile der Produkte aus den Kollektionen LUCA, LINN, MIYU (1, 2)
TURN (1, 2, 3, 4).

1 Eiche natur, Hartwachsöl
2 Eiche geräuchert gebeizt, Naturholzeffektlack
3 Esche weiß lackiert; Pigmentlack RAL 9010
4 Esche schwarz lackiert; Pigmentlack RAL 9005
(In Kombination mit dem Naturprodukt Holz können RAL - Farbtöne leicht abweichen.)

Wooden surfaces of all products of the collections LUCA, LINN, MIYU (1, 2)
TURN (1, 2, 3, 4).

1 Oak natural finish, oiled
2 Oak smoked stained, clear varnished
3 Ash white varnished; RAL 9010
4 Ash white varnished RAL 9005
(In combination with the natural product wood colours may differ from RAL.)

1
Eiche natur
Oak natural finish
2
Eiche geräuchert
Oak smoked

1

2

3
weiß
white
4
schwarz
black

maigrau verbaut hochwertige LED-Dimmer der neusten Generation mit Soft-Start, Silent-Technology und Memory-Funktion - Made in Germany.
Im Dunklen leicht zu finden durch sein dezentes Orientierungslicht (nur 1).

maigrau equips its lamps with a latest generation LED dimmer with soft-start, silent technology and memory function - Made in Germany.
Easy to find in the dark thanks to its tender orientation light (only 1).

1
Tretdimmer
foot cord dimmer
2
Handdimmer
hand cord dimmer

1

2

KOOPERATIONEN
COLLABORATIONS

Fotografie
Photography

Nik Back, 1-3, 5-60
copyright@maigrau
CASA GmbH, 4
copyright@CASAGmbH
Mint Images, 8
copyright@mintimages/
stock.adobe.com
Schabel&Partner, 54
copyright@Schabel&Partner
Freisteller LUCA und TURN
Pixsfactory Carsten Köth
copyright@ck-pixsfactory.com

Kooperationen Fotosetdesign
Cooperation fotoset design

blomus I accessoires
CLAYTEC I clay plasters
flexform I sofas
OBJECT CARPET I carpets
PIURE I sideboards
skagerak I accessoires
wood & washi I window panel shades

Copyright © | 2021 | maigrau GmbH | All rights reserved.

Irrtümer und technische Änderungen vorbehalten. Stand 04/2021
Subject to alterations and technical change. Status 04/2021

MAIGRAU / FOUNDED IN 2009 / LIGHT & LOVE /